

# ABSTRAK

*Abstracts*

## Transformasi Sosial di Borneo-Kalimantan: Pengalaman Modernisasi

*"Social Transformation in Borneo-Kalimantan:  
Experiences and Hope of Modernisations"*



Uni  
HN  
655.  
S3  
A164  
2009

16 - 17 Jun, 2009

di

Universiti Malaysia Sabah  
Kota Kinabalu  
Sabah

# ABSTRAK

## Abstracts

P.KHIDMAT MAKLUMAT AKADEMIK  
UNIMAS



1000168318

PUSAT KHIDMAT MAKLUMAT AKADEMIK  
UNIVERSITI MALAYSIA SARAWAK

BIL	TARIKH PEMULANGAN	PATRON ID
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		

PEMULANGAN LEWAT DIKENAKAN DENDA

©Reka bentuk dan bantuan teknikal  
Norhayati Binti Ahmad  
Sekretariat Konferensi



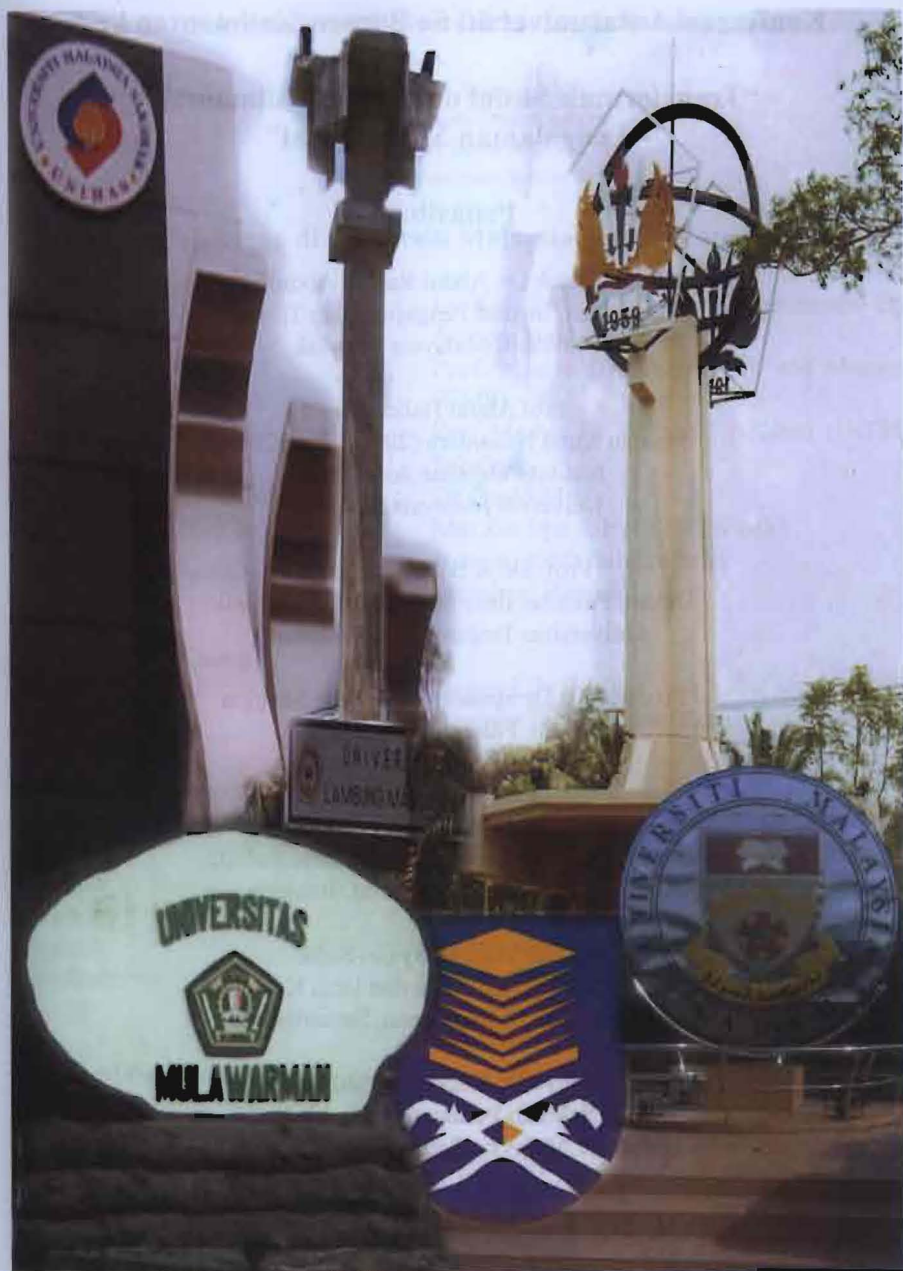
# **Konferensi Antaruniversiti Se Borneo-Kalimantan Ke 5**

**Khidmat Maklumat Akademik  
UNIVERSITI MALAYSIA SARAWAK**

## **“Transformasi Sosial di Borneo-Kalimantan: Pengalaman Modernisasi”**

### **Diprakarsakan oleh:**

- Institut Pengajian Asia Timur,  
Universiti Malaysia Sarawak,
- Fakulti Ilmu Sosial dan Ilmu Politik,  
Universitas Tanjungpura, Pontianak,
- Fakulti Sains Sosial,  
Universiti Malaysia Sarawak,
- Fakulti Ilmu Sosial dan Ilmu Politik,  
Universitas Lambung Mangkurat, Banjarmasin,
- Fakulti Perikanan dan Ilmu Kelautan,  
Universitas Mulawarman, Samarinda,
- Sekolah Perniagaan dan Ekonomi,  
Universiti Malaysia Sabah.
- Universiti Teknologi MARA, Sabah.



HN  
655.  
S3  
A164  
2009



## Konferensi Antaruniversiti Se Borneo-Kalimantan ke 5

### “Transformasi Sosial di Borneo-Kalimantan: Pengalaman Modernisasi”

#### Penasihat

Prof. Datuk Dr. Abdul Rashid Abdullah  
Pengarah, Institut Pengajian Asia Timur  
Universiti Malaysia Sarawak

Prof Abdul Halim Ali  
Mantan Kursi Nusantara (2003 – Feb, 2009)  
Institut Pengajian Asia Timur  
Universiti Malaysia Sarawak

Prof. Dr. A.B Tangdililing  
Dekan, Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik  
Universitas Tanjungpura, Pontianak

Prof Madya Dr Spencer Empading Sanggin  
Dekan, Fakulti Sains Sosial  
Universiti Malaysia Sarawak

Dr. Muslih Amberi  
Dekan, Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik  
Universitas Lambung Mangkurat, Banjarmasin

Prof. Dr. Ahmad Syafei Sidik  
Dekan, Fakultas Perikanan dan Ilmu Kelautan  
Universitas Mulawarman, Samarinda

Prof. Madya Dr Kassim Hj Md Mansur  
Dekan, Sekolah Perniagaan dan Ekonomi  
Universiti Malaysia Sabah, Kota Kinabalu

Prof Madya Dr Worran Hj Kabul  
Pengarah, Universiti Teknologi MARA  
Kota Kinabalu, Sabah

## Sekretariat di Universiti Malaysia Sarawak

Awang Mashabi Awang Mohamad  
E-mel: amamashabi@fss.unimas.my  
Norhayati Binti Ahmad  
E-mel: ahayati@ieas.unimas.my

### Panitia Pelaksana di Universiti Malaysia Sabah, Kota Kinabalu

<b>Penaung</b>	:	Lt. Kol. Prof. Datuk Dr. Kamaruzaman Hj. Ampon, Naib Canselor, UMS
<b>Pengerusi Bersama</b>	:	Prof. Madya Dr. Kassim Hj. Md Mansur (UMS) Prof Madya Dr Worran Hj Kabul (UiTM, Sabah)
<b>Timbalan Pengerusi Bersama (I)</b>	:	Dr. Rasid Mail
<b>Timbalan Pengerusi Bersama (II)</b>	:	Mat Zin Mat Kib (UiTM, Sabah)
<b>Setiausaha</b>	:	Bamimi KPD Balakrishnan
<b>Bendahari</b>	:	Masyhuri Hamidi

#### Ahli Jawatan Kuasa

<b>Protokol</b>	:	Jaratin Lily (Ketua)
<b>Editorial</b>	:	Beatrice Lim Fui Yee (Ketua)
<b>Sesi Selari</b>	:	Lim Thien Sang Rozilee Asid
<b>Pengangkutan &amp; Penginapan</b>	:	Mosli Tarsat (Ketua) Norayati Nordin (UiTM, Sabah)
<b>Promosi</b>	:	Norhayati bt Ahmad (UNIMAS)
<b>Makanan</b>	:	Yuzainy Janin
<b>Logistik</b>	:	Mori Kogid
<b>Cenderamata</b>	:	Hj. Dullah Hj. Mulok Jury Foo Norhayati binti Ahmad (UNIMAS)
<b>Makan Malam Konferensi</b>	:	Zaini Othman

## Konferensi Antaruniversiti Se Borneo-Kalimantan ke 5

### “Transformasi Sosial di Borneo-Kalimantan: Pengalaman Modernisasi”

#### Penasihat

Prof. Datuk Dr. Abdul Rashid Abdullah  
Pengarah, Institut Pengajian Asia Timur  
Universiti Malaysia Sarawak

Prof Abdul Halim Ali  
Mantan Kursi Nusantara (2003 – Feb, 2009)  
Institut Pengajian Asia Timur  
Universiti Malaysia Sarawak

Prof. Dr. A.B Tangdililing  
Dekan, Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik  
Universitas Tanjungpura, Pontianak

Prof Madya Dr Spencer Empading Sanggin  
Dekan, Fakulti Sains Sosial  
Universiti Malaysia Sarawak

Dr. Muslih Amberi  
Dekan, Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik  
Universitas Lambung Mangkurat, Banjarmasin

Prof. Dr. Ahmad Syafei Sidik  
Dekan, Fakultas Perikanan dan Ilmu Kelautan  
Universitas Mulawarman, Samarinda

Prof. Madya Dr Kassim Hj Md Mansur  
Dekan, Sekolah Perniagaan dan Ekonomi  
Universiti Malaysia Sabah, Kota Kinabalu

Prof Madya Dr Worran Hj Kabul  
Pengarah, Universiti Teknologi MARA  
Kota Kinabalu, Sabah

## Sekretariat di Universiti Malaysia Sarawak

Awang Mashabi Awang Mohamad  
E-mel: amamashabi@fss.unimas.my  
Norhayati Binti Ahmad  
E-mel: ahayati@ieas.unimas.my

### Panitia Pelaksana di Universiti Malaysia Sabah, Kota Kinabalu

<b>Penaung</b>	:	Lt. Kol. Prof. Datuk Dr. Kamaruzaman Hj. Ampon, Naib Canselor, UMS
<b>Pengerusi Bersama</b>	:	Prof. Madya Dr. Kassim Hj. Md Mansur (UMS) Prof Madya Dr Worran Hj Kabul (UiTM, Sabah)
<b>Timbalan Pengerusi Bersama (I)</b>	:	Dr. Rasid Mail
<b>Timbalan Pengerusi Bersama (II)</b>	:	Mat Zin Mat Kib (UiTM, Sabah)
<b>Setiausaha</b>	:	Bamimi KPD Balakrishnan
<b>Bendahari</b>	:	Masyhuri Hamidi

#### Ahli Jawatan Kuasa

<b>Protokol</b>	:	Jaratin Lily (Ketua)
<b>Editorial</b>	:	Beatrice Lim Fui Yee (Ketua)
<b>Sesi Selari</b>	:	Lim Thien Sang Rozilee Asid
<b>Pengangkutan &amp; Penginapan</b>	:	Mosli Tarsat (Ketua) Norayati Nordin (UiTM, Sabah)
<b>Promosi</b>	:	Norhayati bt Ahmad (UNIMAS)
<b>Makanan</b>	:	Yuzainy Janin
<b>Logistik</b>	:	Mori Kogid
<b>Cenderamata</b>	:	Hj. Dullah Hj. Mulok Jury Foo Norhayati binti Ahmad (UNIMAS)
<b>Makan Malam Konferensi</b>	:	Zaini Othman



## DEKLARASI FORUM PENGKAJIAN SAINS SOSIAL SE NEGERI SERUMPUN

Pada hari ini, Selasa, 15 Agustus 2006 bertempat di Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik, Universitas Tanjungpura, Pontianak, Kalimantan Barat kami mendeklarasikan terbentuknya Forum Pengkajian Sains Sosial pada Fakultas/Institut Sains Sosial, dengan tujuan:

1. Melakukan pengkajian masalah-masalah sosial berbasis kemiskinan
2. Melakukan pertukaran tenaga pengajar dan peneliti
3. Melakukan pertemuan berkala (konferensi, seminar, dan lokakarya)
4. Melakukan dan membentuk jaringan komunikasi dan informasi tentang masalah-masalah sosial
5. Pertukaran mahasiswa
6. Dll.

Forum beranggotakan: Fakultas/Institut-Institut yang mengkaji masalah-masalah sains sosial di Negeri Serumpun, dengan kegiatan bernifat terbuka.

Forum ini akan diatur dalam sebuah Anggaran Dasar dan Anggaran Rumah Tangga yang dirumuskan dan disetujui pada Konferensi Antaruniversiti di Borneo Kalimantan III yang Insya Allah akan diselenggarakan di Universitas Lambung Mangkurat Banjarmasin, Kalimantan Selatan pada tahun 2007.

### DEKLARATOR :

*Atali*  
**Prof. Abdul Halim Ali**  
Kurul Nuanantara Institut Pengajian  
Asia Timur UNIMAS

*Prof. Dr. A. B. Tangdililing, MA*  
**Prof. Dr. A. B. Tangdililing, MA**  
Dekan FISIP UNTAN, Kalbar

*Drs. Muthi Amberi, MSI*  
**Drs. Muthi Amberi, MSI**  
Dekan FISIP UNLAM, Kalsel

*Pg. Hj. Abu Bakar bin Pg. Hj. Sarifuddin*  
**Pg. Hj. Abu Bakar bin Pg. Hj. Sarifuddin**  
DASSE, Sultan Hassanul Bolqiah  
Institute of Education Brunei Darussalam

*Prof. Dr. H. Rudlikan*  
**Prof. Dr. H. Rudlikan**  
Fakultas Sains Sosial/  
Lemlit UNPAR, Kalleng

*DR. Hi. Kasim Hj. MD Mansur*  
**DR. Hi. Kasim Hj. MD Mansur**  
Dekan Sekolah Pertanian dan Ekonomi  
Universiti Malaysia Sabah

Dideklarasikan di : Pontianak  
Pada tanggal : 15 Agustus 2006

## BORNEO-KALIMANTAN: KELUASAN DAN KEPENDUDUKAN



Bil	Kawasan	Keluasan (Km persegi)	Peratusan (%)	Penduduk	Peratusan (%)
1.	Sarawak	124,449	16.73	2,344,136	12.70
2.	Brunei	5,770	0.78	383,744	2.08
3.	Sabah	74,398	10.00	3,105,586	16.83
4.	Kalimantan Barat	146,760	19.72	4,479,931	24.28
5.	Kalimantan Tengah	152,600	20.51	2,132,586	11.56
6.	Kalimantan Selatan	37,660	5.06	3,196,373	17.32
7.	Kalimantan Timur	202,440	27.21	2,809,968	15.23
<b>Jumlah Keseluruhan</b>		<b>744,077</b>	<b>100.00</b>	<b>18,452,324</b>	<b>100.00</b>

Pengenalan	xxi
<b>Brunei</b>	
Dari Ekonomi Tradisi ke Industri Minyak 1929-1941: Pengaruhnya ke atas Sistem Pendidikan Brunei Haji Awg Asbol bin Haji Mail	3
Pengelolaan Sampah Padat di Brunei Darussalam Haji Azhar Sulaiman	4
Dampak Modernisasi Terhadap Masyarakat Iban di Brunei Haji Azmi Abdullah	5
Pengaruh Modernisasi Pelukis <i>Art Forum</i> : Kes Kajian Senilukis Negara Brunei Darussalam Hj Baharudin Mohd Arus	6
Moderniti dan Pemerintahan Beraja: Kes Brunei Darussalam Nani Suryani Haji Abu Bakar	7
Adat Perkahwinan Puak Melayu Brunei Darussalam Merentasi Era Globalisasi Haji Ramlee bin Haji Tinkong	9
Jenayah Syariah di Kalangan Pekerja Asing di Brunei Hajah Saadiah DDW Haji Tamit	10
Memperkasakan Nilai dan Etika Berteraskan Islam: Fokus kepada Sebelas Rukun Akhlaq dan Etika Kerja Perkhidmatan Awam Brunei Darussalam Zainudin Jaffar	11
Banduan Dadah Berulang di Penjara Jerudong: "Ditelan Pahit Dibuang Sayang" Zulhilmi Haji Jaidin	12

Kajian Potensi Tanaman Karamunting ( <i>Melastoma Sp.</i> ) sebagai Tanaman Obat di Kota Tarakan, Kalimantan Timur Amarullah, E. Jumiati, Willem dan Ismandari	15
Relevansi Peningkatan Sarana Pelayanan Kesehatan dan Tenaga Medis terhadap Angka Kematian Bayi (AKB) di Kalimantan Barat Antonia Sasap Abao	17
Upaya Meningkatkan Kesejahteraan dan Pertahanan Nasional Masyarakat Perbatasan Kalimantan Barat Melalui Pembangunan Perkebunan Kelapa Sawit: Suatu Studi di Kawasan Perbatasan Sintang Elyta dan Hasan Almutahar	18
Dampak Pembukaan Perkebunan Kelapa Sawit terhadap Kondisi Sosial Ekonomi Masyarakat Daerah Transmigrasi di Tanjung Palas Utara: Kasus Kabupaten Bulungan Kalimantan Timur Elly Jumiati, Adi Sutrisno dan Abdul Rahim	19
Interaksi Sosial yang <i>Mindfulness</i> Antara Enik Tionghoa dan Melayu di Kecamatan Jawai Kabupaten Sambas Ema Rahmaniah	20
Peranan Pendidikan Multikultural dalam Menciptakan Masyarakat Multikulturalis: Studi Kasus di Pontianak Ema Rahmaniah	21
Dasar Pembangunan Sempadan dan Impaknya ke atas Keselamatan Komuniti Kes Kajian Kalimantan Barat Indonesia Ema Rahmaniah	22
Analisis Kebijakan dan Peran Kelembagaan dalam Upaya Pengelolaan Hutan Kota di Kota Tarakan Etty Wahyuni	23
<i>Numerical Simulations in Coastal Hydraulics and Sediment Transport: Application to Mahakam Estuary, East Kalimantan (Borneo), Indonesia</i> Idris Mandang and Chandra Wahyudi	24
Efektifitas Rumpon sebagai <i>Fishing Ground</i> untuk Meningkatkan Kesejahteraan Kelompok Masyarakat Nelayan di Kabupaten Sambas Kalimantan Barat Ira Patriani, Nurfitri Nugrahaningsih dan Rasidi Burhan	26



Model Konseptual Sistem Pengurusan Pendaftaran dan Penempatan Persekolahan atas Talian e-PSB (Kajian Kes di Banjarmasin)	27
Juhriyansyah Dalle	
Tranformasi Sosial Masyarakat Cina:Perubahan Pola Orientasi Generasi Muda Etnis China Pontianak Sejalan dengan Arus Modernisasi dan Globalisasi	28
Lina Sunyata	
Model Interaksi Multikulturalisme antara Etnis Tionghoa dengan Etnis Melayu: Suatu Studi di Kota Pontianak Kalimantan Barat	30
Lukman Djafar	
Keanekaragaman <i>Nepenthes Sp.</i> di Hutan Penelitian Universitas Borneo Tarakan	31
Mardhiana, Nur Indah Mansyur dan Eko Hary Pudjiwati	
Batang, Hunian Tradisional Suku Dayak Ngaju di Kalimantan Tengah	33
Mandarin Guntur	
Kapitalisme Perkebunan	34
Muslih Amberi	
Modernisasi dan Globalisasi Budaya: Peran Organisasi Sosial Masyarakat Cina dalam Menahan Arus Modernisasi dan Globalisasi	36
Netty Herawati	
Prospek Pembangunan Wilayah Perbatasan di Kalimantan Barat	38
Nurfitri Nugrahaningsih	
<i>Growth-Enhancing Trade: The Experience of Borderland State</i>	39
Nurul Bariyah	
Penggunaan Citra Modis Satelit Seastar Berbasis Parameter Suhu Permukaan Laut dan Klorofil_a dalam Mengidentifikasi Daerah Tangkapan Ikan Guna Meningkatkan Hasil Tangkapan Nelayan	40
Rasidi Burhan, Teguh Hariyanto dan Arif Suroso	
Pengembalian Aset Hasil Kejahatan Korupsi	41
Redatin Parwadi	
Identitas Budaya, Identifikasi Etnis dan Keagamaan, Kesadaran Etnis, dan Hipotesis Kekerasan 2020-An di Kalimantan Barat	43
Syarif Ibrahim Alqadrie	

Migrasi, Transmigrasi dan Konflik Kekerasan/Pertikaian di Kalimantan Indonesia	45
Syarif Ibrahim Alqadrie	
Alokasi Dana Desa (ADD) di Wilayah Pesisir	47
Thamrin	
Dampak Pertikaian yang telah terjadi di Kabupaten Sambas terhadap Perubahan Perilaku Kelompok Etnik Melayu Sambas: Studi Kasus di Kecamatan Jawai Kabupaten Sambas	49
Uly Nuzulian, Elyta dan Sri Haryaningsih	
Musyawarah Perencanaan Pembangunan : Membangun Demokrasi atau Depolitisasi, Tinjauan terhadap Distorsi Perencanaan Pembangunan dari Bawah di Kabupaten Pontianak	50
Wijaya Kusuma	
Kearipan Masyarakat Adat Dayak Kanayatn Suatu Tinjauan Tradisi	52
Yohanes	
Ekspresi Arsitektural Upacara Tiwah: Studi Kasus Rumah Betang Suku Dayak Ngaju di Kalimantan Tengah	53
Yunitha	
Ritual Mandi Taguh dalam Masyarakat Banjar: Studi Kasus di Martapura	54
Zulfa Jamalie dan Muhammad Rif'at	
Partai Politik Islam Antara Peluang dan Harapan	55
Bakran Suni	
Kearifan Budaya Melayu Pontianak Suatu Tinjauan Tradisi	56
Fatmawati	
<b>MALAYSIA</b>	
Dukungan Politik Legislatif Daerah pada Sektor Pertanian di Provinsi Kalimantan Barat	59
Hanafi Hussin	
<i>Dusun/Kadazan Societies and Associations: Cultural Transformation and Survival in the 21<sup>st</sup> Century</i>	61
James F. Ongkili and S. Tulasidass	



Pengaruh Modernitas terhadap Bahasa di Malaysia Kumaran Rajandran	62
Impak Modernisasi dalam Karya Sastera: Penelitian terhadap Beberapa Buah Novel Penulis Sarawak Maharam Mamat	64
Kesan Modernisasi terhadap Tradisi dan Budaya Masyarakat Bumiputra Sabah Mashitah Sulaiman, Ros Aiza Mohd Mokhtar dan Abd Hakim Mohad	65
Penggunaan Bahasa dalam Domain Kehidupan Masyarakat Sihan di Sarawak: Beban dan Ketelusan Fungsional Noriah Mohamed dan Nor Hashimah Hashim	67
Paradigma Kualiti Kehidupan Bidayah. Satu Kajian Perbandingan dalam Kalangan Bukan Peserta Program SPKR (Skim Pembangunan Kesejahteraan Rakyat) di Daerah Serian, Sarawak Novel Lyndon, Mohammad Reevely Bustami dan Salfarina Abd. Gapor	69
Reaksi Masyarakat di Sempadan Sabah – Kalimantan Timur terhadap Pertempuran Kalabakan 28 Disember 1963 : Satu Perspektif Sejarah Sabah Abdul Rahman Mad Ali @ Abang, Wan Shawaluddin Wan Hassan dan Baszley Bee B. Basrah Bee	70
Kajian Empirikal tentang Perkaitan di Antara Ciri-Ciri Pembangunan Penilaian Prestasi dan Prestasi Kerja Azman Ismail dan Zuryati Mohamad dan Fazli Abd. Hamid	71
Prospek Pembangunan Arkeo-Pelancongan Long Pasia Baszley Bee B. Basrah Bee, Bilcher Bala, Nordin Sakke dan Md. Saffie Abd. Rahim	73
Upacara <i>Narad Buayeh</i> dalam Masyarakat Lundayeh di Long Pasia: Satu Perspektif Etnoarkeologi Bilcher Bala dan Baszley Bee B. Basrah Bee	74
<i>Teaching the Boys and Girls: Perspectives on Gender Roles and Gender Relations in the Primary Schools</i> Dayang Suria Mulia	75
Pasca Pengampunan 2004: Implikasi terhadap Pembangunan Ekonomi Sabah Fauzie Bin Sarjono, Fazli Bin Abd. Hamid, dan Azizan Bin Morshidi	76

Polisi dan Pelaksanaan Perundangan terhadap Tenaga Kerja Indonesia: Penelitian di Sabah Fazli Abd. Hamid, Fauzie Sarjono dan Azizan Morshidi	78
Persepsi Pendengar terhadap Radio IKIM.FM: Satu Kajian Kes Pendengar di Sekitar Bandaraya Kota Kinabalu Intan Soliha Ibrahim dan Suhaimi Salleh	79
Media dan Modernisasi di Kalangan Masyarakat Pendalaman: Ketembusan dan Kepenggunaan Media di Kampung Terian dan Buayan, Penampang, Sabah Lee Kuok Tiung dan Adrian Lasimbang	80
Perkembangan Teknologi dan Perubahan Amalan Pertanian: Satu Persoalan Rasionaliti Maine Suadik dan Yusten Karulus	81
Kepelbagaian Etnik dan Perundingan Politik dalam Pilihan Raya Umum Ke-12 di Sabah Mat Zin Mat Kib	82
Kanak-Kanak Jalanan di Sabah Mohd. Sharani Ahmad, Ismail Maakip dan Peter S.K.Voo	84
<i>Rethinking Poverty Eradication Policies Amidst Globalization: Case of Sabah</i> Mohd Safri Saiman	86
Kerelevanan dan Prospek Jawatan Ketua Anak Negeri di Negeri Sabah Mosli Tarsat	87
Guru Agama Indonesia di Sabah (1970-1976) Nurasnie Binti Amirrudin dan Mohamad Shaukhi b. Mohd. Radzi	88
<i>Determining the Differences of Location Factors for the Shop House Valuation in Kota Kinabalu Area using GIS-MRA</i> Oliver Valentine Eboy, Mustapa Abd. Tulip and Jury Foo	89
Buli dan Polisi Buruh Sedia Ada: Sejauhmanakah Kebajikan Pekerja Malaysia Dilindungi? Durrishah Idrus dan Salmie Jemon	90

Penilaian ke Atas Hubungan Fertiliti dan Status Sosio-Ekonomi Wanita di Kampung Mangkalua, Kota Marudu, Sabah Ubong Imang	91	Risiko Penyakit Jantung dikalangan Masyarakat Melayu-Melanau di Bandar Dan Luar Bandar Haironi Yusoff, Rasidah Aw, Zabidah P, Annuar R dan Lela S	104
Fenomena Identiti Komuniti Sempadan: Antara Identiti Nasional dan Identiti Budaya Yusten Karulus dan Maine Suadik	92	Ragam Bahasa Khutbah Jumaat dan Pembudayaan Nilai-Nilai Islam Dalam Kehidupan Masyarakat Sarawak Hamidah Abdul Wahab	106
Nasionalisme, Identiti dan Globalisasi: Kajian Kes Komuniti Sempadan Sabah Zaini Othman	93	Pengaruh Modernisasi di dalam Pendidikan dan Penjagaan Ibu Mengandung dan Selepas Melahirkan Imilia Binti Ibrahim, Noni Harianti Binti Junaidi dan Sharifah Aisah Wan Abd Kahar	108
Moderniti di Nusantara Yang Berglobalisasi: Di Jalan Buntu atau Sempurna? Abdul Halim Ali	94	Peranan Perpustakaan di dalam Modernisasi Masyarakat di Negeri Sarawak Imilia Binti Ibrahim, Valentino Bin Abu Bakar dan Sabariah Abd Samad	110
Perlaksanaan Lokal Agenda 21 di Majlis Bandaraya Miri, Sarawak Ahi Sarok dan Dick Lembang Dingun	95	<i>Ecology and Diversity of Cryptocoryne Species In Borneo</i> Isa b. Ipo, S. Wongso, T. Idei, H. Budianto, J. Bastmeijer and N. Jacobsen	111
Kecantikan Melayu Tradisi Islam dan Kecelaruhan Modeniti(?) Awang Azman Awang Pawi	96	Budaya, Adat dan Politik Iban: Strategi Kempen dalam Pilihan Raya Kecil Batang Air Stanley Bye Kiai Kadam, Jeniri Amir dan Ahi Sarok	113
Kesan Modernisasi terhadap Amalan Budaya Tradisi Masyarakat Kaum Melanau di Sarawak: Kajian di Rajang, Sarawak Awangko' Hamdan Pengiran Arshad dan Azwan Abidin	97	Dakan: Perubatan Tradisional Melanau Terancam Jeniri Amir	114
<i>A Preliminary Description of Kinship Structural System of Kenyah (Chebup) Language</i> Azimah Shazalie dan Shantrol Abdullah	98	<i>Forever Young: Feminine Beautification and Sarawakian Malay Women</i> Khadijah Mohamad Tuah	115
Pendekatan Media Baru: Transformasi Permainan Tradisi Azwan Abidin, Ahmad Azaini Abdul Manaf dan Awangko' Hamdan Pengiran Arshad	99	Bunga Terung: Pemakaian <i>Tattoo</i> (Cacah) dalam Kalangan Generasi Dayak Metropolis, Sarawak Louis Ringah Kanyan	116
Sejarah Sosial Komuniti Melayu Lingga, Sri Aman, Sarawak Gusni Saat dan Abdul Halim Ali	100	Membasmi Penyakit Berjangkit Mohamad Taha Arif	118
Modernisasi dalam Hubungan Industri-Komuniti: Kajian Awal di Kampung Tebelu, Simunjan Hafizan Bt. Mohamad Naim dan Awang Mashabi Awang Mohamad	101	'Menongkah Arus Pembangunan': 'Pak Tambang' Tebingan Sungai Sarawak Mohamad Suhaidi Salleh	119
Immunomodulasi dan Aktiviti Anti-Kanser Tumbuhan Perubatan di Borneo Hairol Iskandar Junaidi	102	Penilaian Persepsi Pengunjung terhadap Taman Rimba Sama Jaya, Kuching, Sarawak, Malaysia Mustafa Abdul Rahman dan Kueh Hsiao Chin	120

<i>Gender and Political Participation among Grassroots Women in Sarawak</i> Nadrawina Isnin	122
<i>Impak Globalisasi Komuniti Kraf: Paradigma Seni Kraf Wanita Melayu di Sarawak</i> Hjh. Nazlina Shaari dan Norhayati Binti Suleiman	123
<i>Modenisasi Politik di Peringkat Akar Umbi : Anang Ngelaban Perintah (Jangan Lawan Kerajaan)?</i> Neilson Ilan Mersat	125
<i>Masyarakat Bugis di Borneo: Satu Transformasi ke Arah Modernisasi Kehidupan</i> Noni Harianti Binti Junaidi, Imilia Binti Ibrahim dan Sabariah Abd Samad	126
<i>Ritual Kematian dalam Masyarakat Melayu Samarahan, Sarawak: Antara Unsur Moden, Pengaruh Adat dan Tuntutan Agama</i> Noor'ain Aini	128
<i>Amalan Gendang Bermukun di Sarawak: Satu Tinjauan dari Aspek Perubahan dan Modernisasinya</i> Noraida Omar, Noni Harianti Binti Junaidi dan Sharifah Zakiah Wan Hassan	129
<i>Biumuh/ Birumuh: Penanaman Padi Masyarakat Bidayuh: Perbandingan dalam Penanaman Padi Tradisional di Daerah Bau dan Serian</i> Nur Ardini Jian Abdullah @ Elmie Jian dan Yvonne Michelle Campbell	131
<i>Perubahan dalam Tradisi Lisan: Sekilas Pandang pada Ungkapan Doa Berkat Nikah atau Biau Melah Pinang dalam Masyarakat Iban</i> Rosline Sandai, Yvonne Michelle Campbell dan Jenny Minggat	133
<i>Modernisasi Kenderaan Air Serta Potensinya terhadap Eko Pelancongan di Sarawak; Kajian di Beladin, Sarawak</i> Saiful Bahari Mohd Yusoff dan Zalina Ibrahim	135
<i>Perbandingan Hubungan Kekerabatan Dialek Melanau Mukah dan Dialek Me Lanau Matu-Daro</i> Salbia Hassan dan Mary Fatimah Subet	136
<i>Dari Balai dan Council Negeri Menjadi Dewan Undangan Negeri: Evolusi Institusi Demokrasi di Negeri Sarawak, Malaysia</i> Hj. Sanib Bin Hj. Said	137

<i>Moderniti dalam Busana Muslim: Suatu Gaya Hidup Kontemporari Atau Tuntutan Syariat?</i> Siti Haslina Hussein	138
<i>Demokrasi di Desa: Pilihanraya Kecil Dewan Undangan Negeri Batang Air 2009</i> Spencer Empading Sanggin dan Neilson Ilan Mersat	139
<i>Politics and the Minority in Sarawak: The Story of the Penan in Lapok, Baram, Sarawak</i> Stanley Bye Kadam-Kiai	140
<i>Teaching Enhancement : Teaching and Learning Innovation</i> Suriani Jack	141
<i>Kupasan Kajian Logam Berat di Paya Bakau dan Implikasi</i> Wan Abdul Rahim B. Wan Ahmad dan Hanita Tambi	142
<i>Brayun: Lagu Masyarakat Bidayuh – Kajian Awal Bahasa dalam Brayun di Bukar-Sadong</i> Yvonne Michelle Campbell dan Nur Ardini Jian Abdullah @ Elmie Jian	143
<i>Sistem dan Perkhidmatan Pengangkutan Awam di Bandaraya Kota Kinabalu, Sabah : Satu Pandangan Awal</i> Harifah Binti Mohd Noor	145
<i>Tahap Kesedaran Masyarakat Islam terhadap Zakat dan Institusi Zakat di Kunak, Sabah</i> Hj. Kasim Md. Mansur, Roslinah Mahmud dan Dayangku Aslinah Abd. Rahim	146
<i>Indeks Nama</i>	147
<i>Lampiran</i>	151



## PENGENALAN

Abdul Halim Ali

Setelah menginsafi kurang sekali interaksi akademik dan intelektual antara Sarawak dan juga Sabah dengan negara Brunei Darussalam dan juga dengan keempat-empat propinsi di Kalimantan buat sekian lama, maka Institut Pengajian Asia Timur di Universiti Malaysia Sarawak dengan kerjasama Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik (FISIP), Universitas Tanjungpura, Pontianak dan FISIP Universitas Lambung Mangkurat, Banjarmasin telah memprakarsakan konferensi pertama, kedua dan ketiganya pada 2005, 2006 dan 2007 untuk maksud menaikkan interaksi demikian.

Konferensi pertama yang temanya “Masyarakat Pesisir di Borneo-Kalimantan” dilaksanakan di UNIMAS, Kota Samarahan, Sarawak pada 29-30 Ogos, 2005. Para sarjana dari negara Brunei Darussalam, Kalimantan Barat, Kalimantan Timur, Sabah, dan Malaysia Semenanjung berhimpun di Kota Samarahan, Sarawak untuk membicarakan pelbagai isu berkaitan masyarakat pesisir di pulau ini. Empat puluh satu makalah telah dibahaskan oleh lapan puluh lebih peserta konferensi.

Konferensi kedua yang temanya “Masyarakat Perkotaan di Borneo-Kalimantan” telah dilaksanakan di FISIP, Universitas Tanjungpura, Pontianak pada 13-15 Ogos, 2006. Para sarjana dari keempat-empat propinsi Kalimantan, Brunei, Sabah, Sarawak dan Malaysia Semenanjung telah membicarakan sejumlah 53 makalah tentang isu-isu masyarakat-masyarakat kota di pulau Borneo-Kalimantan.

Konferensi ketiga yang bertemakan “Transformasi Sosial: Merenungkan dan Memformulasikan Kebijakan/Dasar Pembangunan di Borneo-Kalimantan” telah dilaksanakan di Banjarmasin pada 16-17 Juni, 2007 dengan dukungan FISIP, Universitas Lambung Mangkurat. Para Sarjana dari keempat propinsi Kalimantan, Brunei, Sabah, Sarawak dan Malaysia Semenanjung telah membahaskan 52 makalah tentang isu-isu pembangunan di Pulau Borneo-Kalimantan.

Konferensi keempat yang bertemakan “Transformasi Sosial Masyarakat Pedesaan dan Pesisir Borneo-Kalimantan: Isu-isunya” telah dilaksanakan di Universitas Mularwarman pada 24-25 Jun, 2008 dan sejumlah 115 makalah telah dibahaskan.

Jumlah Kumulatif makalah yang dibicarakan pada keempat-empat siri konferensi ini adalah: Indonesia (162), Brunei (26) dan Malaysia (91).

Prosiding-prosiding konferensi pertama, kedua, ketiga dan keempat yang mengandungi sejumlah 279 makalah diterbitkan oleh Institut Pengajian Asia Timur, Universiti Malaysia Sarawak.

#### **Tema konferensi ke 5 Pengalaman Modernisasi**

Ketiga-tiga Negara-bangsa Modern Malaysia, Indonesia dan Brunei Darussalam telah mengalami proses modernisasi (*modernisation*) dan juga mengalami kondisi yang terhasil daripadanya, iaitu kemodernan/modernitas (*modernity*). Kedua-dua proses dan kondisi menjadi lebih rancak pada zaman-zaman pascakemerdekaan masing-masing negara-bangsa.

Sumbangan positif kemodernan/modernitas besar sekali dan hal tersebut tidak dapat disangkal. Modernisasi/permodernan merupakan proses sosial menyeluruh termasuk industrialisasi yang melaluinya masyarakat-masyarakat agraria di ketiga-tiga negara bangsa tersebut berkembang, lalu menjadi masyarakat kontemporari seadanya. Sesungguhnya pula, konsep modernisasi lebih luas daripada industrialisasi semata-mata kerana proses itu juga mencakupi bidang-bidang politik, budaya, ekonomi, sains dan teknologi.

Modernisasi politik, sebagai contoh memerlukan pengembangan lembaga-lembaga utama seperti kehadiran parti-parti politik, parlimen, hak suara dan pemilihan umum yang sekalian lembaga yang didirikan itu mendukung proses buat keputusan partisipatif para warganya. Modernisasi budaya memunculkan sekularisasi *vis-à-vis* agama atau sekurang-kurangnya unsur-unsur utamanya serta juga kepatuhan para warganya kepada ideologi nasional. Modernisasi ekonomi pula mencetuskan perubahan ekonomi yang mendalam kepada masyarakat, seperti terjadinya pembahagian kerja (*division of labour*) yang semakin rapi dan kecil, pemakaian teknik pengurusan/manajemen dan teknologi yang memanfaatkan serta pertumbuhan fasiliti/fasilitas komersial. Ekonomi terglobal neoliberal turut menjadi dimensi baru dalam modernisasi ekonomi, suatu hal yang kita belum mengerti sepenuhnya.

Kondisi kemodernan/modernitas secara sejarahnya dihasilkan oleh upaya manusia mensejahterakan kehidupannya sejak abad ke-16, 17 dan 18 dengan cara membebaskan dirinya daripada belenggu keabsahan/legitimasi kekuasaan keteraturan sosial-politik kuno, termasuk upaya manusia menguasai alamnya sendiri dengan pemakaian ilmu pengetahuan (*science*) dan teknologi untuk maksud mencapai kebahagiaan demikian.

Ringkasnya, modernitas/komodernan kelihatan pada prinsipnya satu gabungan harmonis antara pertimbangan sihat yang kritis (*critical reasoning*) dengan kebebasan individu serta tanggungjawab yang mengiringinya. Kelihatan juga keperihatinan kemodernan/modernitas kepada kemajuan sosial yang dimungkinkan oleh kemajuan ilmu pengetahuan (*science*), industrialisasi, dan demokrasi.

Namun begitu, sebalik sumbangan positif tersebut didapati juga beberapa ciri negatif daripada kemodernan/modernitas. Ternyata sekarang, maksud konsep kemodernan/modernitas menjadi kurang wajar lagi, malah telah menyimpang daripada matlamat awalnya. Penyimpangan keseluruhan kemodernan/modernitas termanifestasi dalam beberapa segi hidup. Misalnya, nilai individu yang peribadi sifatnya diletakkan ditengah-tengah, lalu meminggirkan nilai-nilai awam dalam hubungan antarmanusia. Telah juga terdapat kecenderungan sistematis kearah pertimbangan ekonomi yang menggerhanakan unsur-unsur lain dalam kemajuan sosial. Diamati bahawa logik persaingan/pertandingan (*competition*) mengatasi logik kewargaan dan kekompakan sosial, sementara pertimbangan sihat yang kritis (*critical reasoning*) diturunkan menjadi rasionalitas/*rationality* akuntansi/ perakaunan yang tentunya terarah kepada upaya penimbunan keuntungan. Hal-hal tersebut di atas dikatakan menjadi demikian justeru kerana yang menjadi kerangka peluasan kemodernan/modernitas itu adalah sistem kapitalisme.

Demikian *argument* pro dan kontra modernisasi dan kemodernan yang memerlukan perbincangan.

#### **Fokus Konferensi**

Kedua-dua jenis sumbangan kemodernan/modernitas positif dan/atau negative ke atas evolusi sosial masyarakat-masyarakat di pulau Borneo-Kalimantan mempunyai kebenaran masing-masing. Jadi, dalam konteks demikian, maka diharapkan pada konferensi ke 5 akan tercetus debat tentang dampak modernisasi/permodernan dan juga modernitas/komodernan kepada semua segi hidup kita di pulau ini—politik, ekonomi, sosial, budaya, agama, ilmu pengetahuan (*science*) dan teknologi—lalu, bersama-sama kita memberikan sumbangan kepada analisis yang menggalakkan upaya perenungan mendalam dan seterusnya mencapai sintesis tentangnya. Ternyata juga proses dan kondisi tersebut tadi menjadi lebih kompleks lagi dengan kemasukan unsur-unsur ekonomi terglobal selama satu dua dekad belakangan ini. Di samping itu pula, terdapat masyarakat-masyarakat di pulau ini yang tidak berdaya memanfaatkan kemodernan/modernitas, malah masih melangsungkan hidupnya secara tradisional khususnya, di pedalaman yang demikian, apakah pemakaian istilah pascamodern dan juga pramodern itu relevan bagi kita?



Apakah pengalaman di Borneo-Kalimantan sejak kita melalui modernisasi? Apakah kesan-kesan positif dan negatif daripadanya? Apakah transformasi sosial yang drastik daripadanya? Apakah dampaknya kepada norma sosial kita? Bagaimanakah kita selesaikan ketegangan antara sekularisasi dengan agama? Apakah lembaga-lembaga sosial peribumi tidak lagi serasi dengan tuntutan lembaga modern? Apakah kesan teknologi modern kepada warga banyak? Bagaimanakah ditangani klaimtradisi dengan tuntutan moderniti?

# INDAH TRADISI KE INDUSTRI MINANGKABAU CUNYA KE ATAS SISTEM PENDIDIKAN BRUNEI

oleh pengarang Melayu Melayu  
 dan lain-lain  
 dan lain-lain  
 dan lain-lain  
 dan lain-lain  
 dan lain-lain

# BRUNEI DARUSSALAM

## **DARI EKONOMI TRADISI KE INDUSTRI MINYAK 1929-1941: PENGARUHNYA KE ATAS SISTEM PENDIDIKAN BRUNEI**

Haji Awg Asbol bin Haji Mail  
Jabatan Sejarah  
Fakulti Sastera dan Sains Sosial  
Universiti Brunei Darussalam  
E-mel: asbolm@fass.ubd.edu.bn  
asbolm@hotmail.com

Kertas kerja ini membicarakan tentang sumbangan minyak terhadap perkembangan dan kemajuan ekonomi dan sosial Brunei sekitar tahun 1929-1941. Aspek kemajuan ekonomi boleh diteliti apabila sumber kewangan kerajaan bertambah mantap hasil sumbangan daripada industri minyak yang semakin berkembang sejak ia mula ditemui. Senario ini membolehkan kerajaan berupaya untuk menjelaskan hutang-hutangnya kepada Negeri-Negeri Melayu Bersekutu. Dengan kewangan semakin kukuh makanya kerajaan dapat mengembang majukan bidang pendidikan dengan dipelopori oleh penubuhan sekolah Melayu. Sungguhpun pada awalnya sekolah ini kurang mendapat sambutan dari ibu bapa kerana rata-rata mereka memerlukan tenaga anak-anak mereka dalam mencari nafkah harian, namun menjelang tahun-tahun 1940-an, sikap ini mula berubah. Hal ini boleh dikesan apabila jumlah sekolah Melayu terus meningkat di Brunei. Perkembangan sistem pendidikan ini kemudiannya menjadi aset penting kepada melahirkan tenaga manusia yang berilmu pengetahuan yang buah fikirannya diperlukan dalam pembangunan Brunei.

## PENGELOLAAN SAMPAH PADAT DI BRUNEI DARUSSALAM (Solid Waste Management in Brunei Darussalam)

Haji Azhar Sulaiman  
Faculty of Business, Economics and Policy Studies  
Universiti Brunei Darussalam  
Email: aazhar\_2000@yahoo.com

Akhir-akhir ini pengelolaan sampah padat menjadi permasalahan yang besar begitupun bagi Pemerintah Brunei karena berimpikasi terhadap keamanan, nilai properti dan kualitas hidup, lingkungan, sosial dan ekonomi. Pengelolaan sampah yang tidak benar akan mempunyai dampak yang merusak manusia dimana sampah itu berada. Paper ini dimulai dengan pandangan umum tentang sampah padat dengan membahas berbagai definisinya. Bagian kedua, memaparkan tentang pengelolaan sampah padat di Brunei Darussalam. Temuan dilapangan menunjukkan adanya indikasi bahwa jumlah sampah padat di Brunei Darussalam meningkat baik jumlah maupun jenisnya setiap tahun. Ketiga, kita mengulas bagaimana sampah padat di Brunei dikelola, hal ini termasuk struktur, pengumpulan, pembuangan dan siapa saja yang bertanggung jawab di masing-masing seksi dari struktur yang ada. Terakhir, kita menggunakan perspektif Sosiologi hukum untuk menganalisa manajemen sampah padat dan menggali cara terbaik untuk meningkatkan pengelolaan sampah padat di Brunei Darussalam.

Kata kunci: Pengelolaan, sampah padat

*Recently, municipal solid waste management is become one of a major issues that has been taken seriously by Brunei Government since it has some implication with regards to safety, property values, quality of life, environment, social, and economic. Improper waste management will surely have a devastating effect on human being thus the country itself. This paper begins with the general overview of municipal solid waste by surveying the definition. The second part presents state of solid waste management in Brunei Darussalam. The finding showed an indication that the number of municipal solid waste in Brunei Darussalam has increased in volume and varieties every year. Thirdly, we examine how Brunei Darussalam municipal solid waste is managed, in which include how it structure, collected, disposed and who is responsible for each section of the structure. Finally, we use sociology of law perspective to analyze the municipal solid waste management and explore some ways can be done to improve municipal solid waste management in Brunei Darussalam.*

Keywords: Management, solid waste

## DAMPAK MODERNISASI TERHADAP MASYARAKAT IBAN DI BRUNEI

Haji Azmi Abdullah  
Jabatan Bahasa Melayu dan Linguistik  
Universiti Brunei Darussalam  
E-mel: azmia@fass.ubd.edu.bn

Seawal akhir tahun 1960an, Kerajaan Brunei telah menggiatkan perkembangan dunia pendidikan ke kawasan pedalaman dengan membina sekolah-sekolah sehingga menjangkau dunia kehidupan masyarakat Iban di kawasan-kawasan pedalaman yang sebelumnya agak asing dengan perkembangan aspek kehidupan yang sedemikian. Perkembangan ini di samping usaha pendakwahan agama Islam dengan memberikan ceramah-ceramah agama dan juga pertunjukan wayang gambar kepada masyarakat kampung di kawasan berkenaan, termasuk masyarakat Iban. Sekitar awal 1980an hingga sekarang, kerajaan telah memperkenalkan Rancangan Perumahan Negara di kawasan-kawasan yang berdekatan dengan kawasan bandar yang, antara lain, telah melibatkan masyarakat Iban yang berstatus warga (kerakyatan) Brunei. Perkembangan-perkembangan modernisasi ini telah mempengaruhi masyarakat Iban dari segi pemikiran, kepercayaan dan pembangunan dari segi sosial, cara hidup dan fizikal. Dampaknya, pada era menjelang kemerdekaan, pasca merdeka dan zaman sekarang, masyarakat Iban telah bersama-sama dengan masyarakat etnik di Brunei yang lainnya untuk mengisi konsep "masyarakat Brunei" dan sama-sama komited terhadap aspirasi negara dan kerajaan secara umum. Umpamanya, akibat dari perkembangan dalam dunia pendidikan, masyarakat Iban telah berpandangan jauh melihat dunia. Akibat dari perkembangan agama Islam, ramai yang memeluk agama Islam. Rancangan Perpindahan Negara juga telah mengheret masyarakat Iban ke kawasan bandar dan mengurangi cara hidup berumah panjang. Fenomena ini telah memberi impak besar terhadap cara berfikir, kepercayaan, amalan & cara hidup tradisional yang sebelumnya.

## PENGARUH MODERNISASI PELUKIS *ART FORUM* : KES KAJIAN SENILUKIS NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

Hj Baharudin Mohd Arus  
Fakulti Sastera dan Sains Sosial  
Universiti Brunei Darussalam

Seni tampak atau seni visual berlaku sebagai pasangan kepada tamadun yang memerlukan jawapan terhadap alam semesta serta peningkatan nilai hidup manusia. Oleh itu kita dapati setiap kelompok manusia menghasilkan seni bagi mengimbangkan kehadiran fenomena alam yang sentiasa berlaku disekeliling mereka. Kepentingan seni dilihat mempunyai kepentingan yang sama dengan kepercayaan sesaorang. Apabila manusia meningkat maju dan dikelilingi dengan ilmu modern seni masih berfungsi sebagai tunggak kepada tamadun manusia itu sendiri sebagai satu entity. Maka kepentingan seni sebagai perantara tetap unggul dalam budaya manusia sepanjang zaman. Bukan sahaja seni lukis meningkatkan kefahaman diantara manusia bahkan menjadi perantara diantara negara negara dan kawasan. Oleh itu negara Brunei Darussalam sebuah negara dirantau ini walaupun muda usianya tapi telah melahirkan ramai seniman visual yang dianggap mantap. Kemantapan pelukis muda ini dilihat mengemblingkan unsur modernisasi yang begitu kukuh dari aspek tema, halbenda serta teknik. Oleh itu terdapat warga seni lukis muda yang sedang meningkat naik membawa aspek kemodernan dalam karya mereka. Kekuatan fahaman modernisasi itu berlaku berdasarkan pendedahan, pendidikan serta kesedaran semasa terutama sebaran melalui media massa serta media elektronik yang sangat kuat mengubah minda masyarakat seperti yang disarankan oleh Marshall McLuhan yang menyebut *Medium the message*.

## MODERNITI DAN PEMERINTAHAN BERAJA: KES BRUNEI DARUSSALAM

*(Modernity and Monarchy: The Case of Brunei Darussalam)*

Nani Suryani Haji Abu Bakar  
Jabatan Sejarah  
Fakulti Sastera Dan Sains Sosial  
Universiti Brunei Darussalam  
E-mel: nani@fass.ubd.edu.bn

Dari tahun 1906 sehingga tahun 1959, Brunei adalah sepenuhnya berada dibawah perlindungan Britain. Pada tahun 1959 Brunei telah mencapai pemerintahan sendiri dalam hal ehwal dalamannya. Tetapi hal ehwal luar dan pertahanannya masih dibawah kekuasaan Britain dan ini berterusan sehingga tahun 1984 apabila Brunei mencapai kemerdekaan penuh. Semasa dibawah perlindungan Britain, Britain telah cuba memodenkan pentadbiran Brunei termasuk cuba mengwujudkan sistem pemerintahan demokrasi. Tetapi pemerintahan ini adalah bertentangan dengan pentadbiran tradisi Brunei yang mana negeri ini diperintah oleh seorang Sultan. Brunei menjadi sebuah kesultanan sejak kurun ke empatbelas lagi. Usaha untuk mengwujudkan sistem pemerintahan demokrasi ini dipergiatkan oleh pihak British dari tahun 1950an sehingga tahun 1966. Walau bagaimanapun pihak British gagal untuk mencapainya. Ada beberapa sebab kenapa usaha pihak British itu gagal. Diantaranya adalah kerana kegagalan pihak British itu sendiri, keenganan Sultan Brunei untuk melaksanakan pemerintahan demokrasi, kurangnya minat penduduk Brunei dalam perkembangan demokrasi selepas berlakunya pemberontakan 1962 dan juga kerana status Brunei sebagai sebuah kerajaan yang dibawah perlindungan Britain dan bukannya sebuah koloni. Pada tahun 1971 Sultan Brunei telah menamatkan jalan ke arah demokrasi di Brunei. Apabila Brunei merdeka pada tahun 1984, majlis perundangan negeri telah diakhiri. Tetapi pada tahun 2004 ianya telah dihidupkan semula. Walau bagaimanapun tidak ada tanda-tanda yang negara ini akan menubuhkan kerajaan berpemerintahan demokrasi baik dimasa terdekat mahupun dimasa akan datang. Brunei masih diperintah oleh seorang raja yang berkuasa penuh yang disokong oleh rakyat.

*From 1906 until 1959, Brunei was fully under British protection. In 1959 Brunei achieved internal self-government, but its foreign affairs and defence were under British protection until 1984 when it became fully independent. When Brunei was under British protection, Britain tried to modernize Brunei's administration including establishing democracy. However, this contradicted to traditional administration that is monarchical system of government which existed since the 14<sup>th</sup> century. The effort to make Brunei a democratic government began from 1950s until 1966, but Britain*



*failed to achieve it. There are some reasons why it failed. Among the reasons were because of the failure of the British, Sultan's unwillingness to implement the system, the lack of interest among the people of Brunei towards the establishment of a democratic system of government after the 1962 rebellion and Brunei's status of being a protectorate state not a colony. The Sultan of Brunei ended the road to democracy in 1971. When Brunei became independent in 1984, Brunei's legislative council was ceased. It was revived in 2004, but there is no sign that Brunei would establish a democratic system of government in the near future. Brunei is still ruled by a monarch with an absolute power and support by the people.*

## ADAT PERKAHWINAN PUAK MELAYU BRUNEI DARUSSALAM MERENTASI ERA GLOBALISASI

Haji Ramlee Bin Haji Tinkong  
Jabatan Kesusasteraan Melayu  
Fakulti Sastera dan Sains Sosial  
Universiti Brunei Darussalam  
E-mel: leeni6288@hotmail.com

Perkahwinan merupakan tali penyambung dalam memperluaskan tali persaudaraan di antara dua keluarga yang berlainan. Bagi orang Melayu, perkahwinan merupakan ikatan kontrak sosial (social contract) seumur hidup di antara pasangan suami isteri. Kelangsungan perkahwinan ini merupakan jaminan ke arah kesejahteraan dalam kehidupan sosial manusia. Di Negara Brunei Darussalam (NBD), sepertimana bangsa Melayu di Nusantara lainnya, sebelum majlis perkahwinan dilaksanakan beberapa proses harus dilalui sebagai menghormati dan mempertahankan adat yang diamalkan. Di antaranya ialah seperti adat merisik, berjarum-jarum, bebedak, bepacar dan sebagainya. Oleh kerana beberapa faktor, terdapat sedikit kelainan atau perbezaan serta keunikan dalam pelaksanaan adat perkahwinan di NBD. Sebagai misalannya mungkin adat *bebedak-bebedak mandi* tidak diamalkan di negara jiran. Adat ini adalah madian yang harus dilalui oleh pengantin sebelum adat berinai dijalankan. Kertas kerja ini merupakan kajian kes di beberapa buah kampung yang terdapat di NBD. Terdapat tujuh puak di NBD yang dikenali dengan Puak Melayu Brunei, Tutong, Murut, Dusun, Kedayan, Bisaya dan Belait. Kertas kerja ini cuba memperkatakan tentang adat perkahwinan Puak Melayu Brunei sahaja. Benang merah kertas kerja ini ialah cuba menyoroti dua persoalan dasar iaitu; antara adat dan sosio-ekonomi. Antara keduanya memainkan peranan penting dalam kesinambungan warisan budaya Melayu Brunei khususnya dalam majlis perkahwinan. Dapatan dari kes yang dijalankan mendapati perubahan dalam beberapa adat perkahwinan adalah berpunca dari beberapa sebab. Punca utamanya ialah tiada atau kepupusan orang-orang tua sebagai pengamal adat ini telah tiada, faktor masa juga menyumbang kepada perubahan ini, manakala agama, pendidikan dan ekonomi juga tidak ketinggalan memainkan peranan penting dalam perubahan ini.



## JENAYAH SYARIAH DI KALANGAN PEKERJA ASING DI BRUNEI

Hajah Saadiah DDW Haji Tamit  
Akademi Pengajian Brunei  
Universiti Brunei Darussalam

Pembangunan yang pesat di Negara Brunei Darussalam sudah tentu memerlukan tenaga buruh yang ramai. Kedatangan pekerja asing untuk bekerja di negara ini dapat menampung keperluan tersebut. Kebanyakan mereka datang dari Indonesia, Malaysia, Filipin, Thailand, Bangladesh, Vietnam dan lain-lain. Kedatangan mereka ini juga sudah tentu membawa nilai-nilai dan norma kehidupan mereka yang jauh berbeza dengan cara hidup penduduk tempatan. Tidak dinafikan terdapat dari kalangan mereka yang terlibat dengan jenayah dan masalah sosial. Pada umumnya jenayah bermaksud sebarang perbuatan yang melanggar peraturan dan undang-undang sesebuah masyarakat atau negara. Jenayah Syariah ialah perbuatan yang menyalahi Hukum Syarak atau membuat sesuatu perkara yang dilarang oleh Allah s.w.t. Oleh itu Undang-undang Jenayah Syariah hanya terpakai kepada orang Islam sahaja. Justeru kertas kerja ini cuba meninjau keterlibatan pekerja asing dalam jenayah Syariah. Turut dibincangkan peraturan yang mengawal kedatangan pekerja asing ke Brunei, sebab-sebab keterlibatan mereka dalam jenayah Syariah, hukuman mengikut kesalahan yang mereka lakukan dan diakhiri dengan kesimpulan.

## MEMPERKASAKAN NILAI DAN ETIKA BERTERASKAN ISLAM : FOKUS KEPADA SEBELAS RUKUN AKHLAQ & ETIKA KERJA PERKHIDMATAN AWAM BRUNEI DARUSSALAM

Zainudin Jaffar  
Fakulti Perniagaan, Ekonomi dan Pengajian Undang-Undang  
Universiti Brunei Darussalam  
E-mel: zainjaf@fbeps.ubd.edu.bn  
zain\_jaf@yahoo.com

Makalah ini adalah satu usaha untuk menimbulkan kepentingan *governance*, nilai dan etika dalam pengurusan dan pentadbiran ke arah prestasi cemerlang. *Good governance* adalah mercutanda dan objektif impian dalam masyarakat, samada di sektor awam mahupun swasta. Ia juga telah dijadikan tanda aras (benchmark) bagi perubahan polisi memandangkan *effective governance* (governan berkesan) adalah pra-syarat kepada kekuatan ekonomi, kecemerlangan pentadbiran dan akhirnya kesejahteraan masyarakat dan keunggulan Negara. Governance lazimnya akan menangani isu-isu etika, akauntabiliti dan kualiti manusia. Makalah ini berminat untuk melihat lebih hampir kepada *human governance*. Ini adalah kerana kewujudan rangkakerja undang-undang, peraturan dan garis panduan yang pelbagai didapati tidak memadai. Ada perkara yang lebih mendasar iaitu kembali kepada asas (*back to basics*) dengan menangani faktor-faktor manusiawi yang telah banyak menyebabkan pelanggaran batas-batas governance. Tercapainya good governance bermula dengan tercapainya kualiti diri, falsafah hidup yang jelas, tahap disiplin tinggi serta integriti hanya akan dapat dicapai melalui pendidikan dan penghayatan agama. Sesuai dengan sejarah KeIslaman yang mantap, falsafah negara Melayu Islam Beraja dan konsep Negara Zikir, pentadbiran yang “dipimpin” oleh prinsip dan parameter Islam telah dimartabatkan sebagai wahan mencipta governance yang terbaik. Secara khusus Rukun Akhlaq dan Etika Kerja Perkhidmatan Awam telah diwujudkan sebagai garis panduan, pencetus dan pemangkin kepada kefahaman jitu mengenai bimbingan Islam. Ini selaras dengan matlamat negara yang meletakkan sasaran *baladatul tayyibah wa rabbun ghafur* [negara cemerlang yang diampuni Tuhan][Saba'(34):15]

## BANDUAN DADAH BERULANG DI PENJARA JERUDONG:

### "DITELAN PAHIT DIBUANG SAYANG"

Zulhilmi Haji Jaidin  
Akademi Pengajian Brunei  
Universiti Brunei Darussalam  
E-mel: hilmizul@apb.ubd.edu.bn  
Dzul\_404@hotmail.com

Banduan dadah berulang merupakan insan yang dipandang serong oleh sesetengah masyarakat. Stigma sesetengah masyarakat terhadap mereka menyebabkan mereka tidak bernilai, berharga dan berkepentingan dalam hidup bermasyarakat. Unsur-unsur negatif tersebut telah menghantui mereka sehingga mereka mengulangi perbuatan itu dan akhirnya mereka masuk semula ke penjara. Mereka perlu diberi semangat, bimbingan dan nasihat yang positif kerana mereka itu boleh membangunkan negara jika diberikan peluang, modal dan kemudahan. Kertas kerja ini tertumpu kepada pengulangan banduan dadah di Penjara Jerudong, Brunei Darussalam yang dilihat dari segi latar belakang mereka, kekerapan kemasukan mereka ke penjara dan jenis kesalahan mereka mengikut kekerapan masuk penjara. Seramai 120 orang banduan dadah berulang telah menjadi sasaran kajian. Hasil kajian mendapati bahawa salah satu faktor utama yang mempengaruhi banduan dadah berulang ialah kerana tidak mempunyai pekerjaan. Walaupun pahit hendak menelan apatah lagi hendak dibuang amatlah sayang. Mereka ini perlu dibantu dan ditolong serta janganlah mereka itu diabaikan kerana mereka juga seperti kita yang berperanan penting dan menjadi aset dalam menjana pembangunan negara.

## INDONESIA

Penelitian ini

Adapun penelitian ini

Adapun penelitian ini

Adapun penelitian ini

Adapun penelitian ini

Berdasarkan hasil penelitian yang telah dilakukan, dapat disimpulkan bahwa masyarakat Kota Tarakan memiliki pengetahuan yang cukup tentang karamunting sebagai tanaman obat. Namun demikian, masih banyak masyarakat yang belum mengetahui manfaat karamunting secara mendalam. Oleh karena itu, perlu dilakukan penelitian lebih lanjut mengenai karamunting, terutama mengenai kandungan senyawa aktifnya dan efektivitasnya sebagai obat. Penelitian ini diharapkan dapat memberikan informasi yang berguna bagi masyarakat Kota Tarakan dalam memanfaatkan karamunting sebagai tanaman obat.

## KAJIAN POTENSI TANAMAN KARAMUNTING (*Melastoma sp.*) SEBAGAI TANAMAN OBAT DI KOTA TARAKAN, KALIMANTAN TIMUR

(Study Potency *Karamunting Plant (Melastoma Sp.) as Medicinal Plant in Tarakan City East Kalimantan*)

Amarullah, E. Jumati

Willem dan Ismandari

Fakultas Pertanian

Universitas Borneo Tarakan

Tarakan, Kalimantan Timur

Indonesia memiliki potensi keanekaragaman hayati yang sangat tinggi, baik flora maupun fauna sehingga Indonesia juga dikenal sebagai negara mega-biodiversity dan digali potensinya. Keanekaragaman hayati ini dimanfaatkan oleh masyarakat untuk keperluan makanan, obat-obatan, bahan bangunan dan lain-lain. Pemanfaatan jenis-jenis tumbuhan tertentu dilakukan oleh masyarakat salah satunya untuk pengobatan dan biasanya merupakan warisan secara turun-temurun. Salah satu tumbuhan obat yang digunakan oleh masyarakat adalah karamunting. Pemanfaatan tumbuhan karamunting oleh masyarakat sebagai tumbuhan obat, belum dikaji secara mendalam, oleh karena itu perlu dilakukan penelitian mengenai kandungan dan khasiat karamunting. Metode penelitian yang digunakan dalam kegiatan ini meliputi metode survey (melalui teknik observasi langsung, studi literatur, dan wawancara) dan laboratorium. Setelah dilakukan kegiatan tersebut data yang terkumpul akan dianalisa secara kualitatif dan kuantitatif. Berdasarkan hasil penelitian dan analisa hasil diperoleh bahwa tumbuhan karamunting mempunyai potensi hidup yang cukup tinggi di kota Tarakan dengan tingkat kerapatan 1.81 pohon/m<sup>2</sup> dengan pola penyebaran yang mengelompok. Tumbuhan karamunting berpotensi sebagai tumbuhan obat dengan kandungan senyawa flavonoid, alkaloid, steroid dan saponin yang terdapat dibagian akar, batang, daun, bunga dan buah yang berfungsi untuk mencegah dan menyembuhkan berbagai macam penyakit. Persepsi masyarakat kota Tarakan dari suku Tidung dan Toraja tergolong kurang tahu tentang tumbuhan karamunting tetapi cukup tahu tentang manfaatnya dan ada keinginan untuk membudidayakan.

Kata Kunci: Potensi, Karamunting, Tumbuhan Obat

Indonesia has the potential of biodiversity is very high, both flora and fauna so that Indonesia is also known as the mega-biodiversity countries and dug potential. Biodiversity is used by people for food, medicines, building materials and others. Utilization of the types of plants is done by a particular community for one treatment and is usually inherited from generation to generation. One of the plant drugs used by the public is karamunting. Karamunting plant utilization by the community as a medicinal plant, has not been examined in depth, therefore, need to do research on the fetus and savor karamunting. Research methods used in this activity include the method of the survey (through direct observation techniques, literatur studies, and interviews) and the laboratory. After the activity data collected will be analyzed in qualitative and quantitative. Based on the results of research and analysis of the results obtained karamunting that plants have the potential of high living in the city of Tarakan with density 1.81 pohon/m<sup>2</sup> with the distribution pattern of the group. Karamunting plants, medicinal plants as a potential fetus with compound flavonoid, alkaloid, steroid, and that there is a saponin in the root, stem, leaves, flowers and fruit that works to prevent and cure various diseases. Perception the people of the Tarakan city from Toraja and Tidung tribe classified didn't know less about plants karamunting but know enough about the used, benefits and have the desire to planting.

**Keywords:** Potential, Karamunting, Medicine Plant

## RELEVANSI PENINGKATAN SARANA PELAYANAN KESEHATAN DAN TENAGA MEDIS TERHADAP ANGKA KEMATIAN BAYI (AKB) DI KALIMANTAN BARAT

Antonia Sasap Abao  
Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik  
Universitas Tanjungpura  
Pontianak, Kalimantan Barat  
E-mel: abaoantonia@yahoo.com

Angka Kematian Bayi sangat penting dipakai untuk menilai derajat kesehatan dan sosial ekonomi suatu negara, karena bayi sangat rentan dengan keadaan kesehatan dan kesejahteraan yang buruk. Di Indonesia, angka kematian bayi sejak awal tahun 60-an hingga sekarang telah mengalami penurunan, namun angka tersebut masih tertinggal jauh bila dibandingkan dengan beberapa negara ASEAN lainnya seperti Malaysia, Brunai dan Singapura. Pulau Kalimantan merupakan salah satu daerah di Indonesia yang angka kematian bayinya masih tergolong tinggi yakni diatas rata-rata angka kematian bayi secara nasional. Berdasarkan Data yang diperoleh dari SDKI (Survey Demografi dan Kesehatan Indonesia) tahun 2002-2003 dan tahun 2005, untuk wilayah Kalimantan angka kematian bayi yang paling tinggi terdapat di Propinsi Kalimantan Barat. Salah satu upaya pemerintah setempat untuk menekan tingginya angka kematian bayi tersebut yaitu meningkatkan kuantitas sarana pelayanan kesehatan seperti pendirian Puskesmas, Posyandu dan Polindes di desa-desa selain itu, pemerintah juga telah meningkatkan kuantitas tenaga medis yang dalam hal ini para bidan ke desa-desa. Namun hasilnya belum maksimal, hal ini dikarenakan sarana pelayanan kesehatan yang tidak memadai dan juga masih rendahnya kualitas para tenaga medis atau bidan terutama yang berada di daerah-daerah terpencil / pedalaman. Peningkatan kuantitas sarana fasilitas kesehatan dan tenaga medis / bidan tidak akan berhasil menekan angka kematian bayi kalau tidak disertai dengan peningkatan mutu / kualitas baik menyangkut sarana pelayanan kesehatan yang digunakan maupun kualitas para medis baik itu dokter, perawat dan juga bidan.

**Kata Kunci :** Sarana Pelayanan Kesehatan, Tenaga Medis dan Kematian Bayi



## UPAYA MENINGKATKAN KESEJAHTERAAN DAN PERTAHANAN NASIONAL MASYARAKAT PERBATASAN KALIMANTAN BARAT MELALUI PEMBANGUNAN PERKEBUNAN KELAPA SAWIT: SUATU STUDI DI KAWASAN PERBATASAN SINTANG

Elyta dan Hasan Almutahar  
Fakultas Ilmu Sosial dan Ilmu Politik  
Universitas Tanjungpura  
Pontianak, Kalimantan Barat  
E-mel: elyta79@yahoo.com

Kalimantan Barat merupakan provinsi yang berbatasan dengan negara bagian Serawak Malaysia dan wilayah perbatasan ini cukup luas. Penulis memfokuskan pada perbatasan Kabupaten Sintang karena daerah perbatasannya merupakan perbatasan termiskin. Implikasi keteringgalan perbatasan Sintang menyebabkan kesenjangan kondisi sosial dan ekonomi antara perbatasan Indonesia dan Malaysia, oleh karena itu keputusan politik Pemerintah untuk membangun wilayah perbatasan kalimantan dengan perkebunan dan pemukiman adalah sangat tepat untuk meningkatkan kesejahteraan di perbatasan dan sebagai pertahanan nasional wilayah Negara Kesatuan Republik Indonesia.

*West Kalimantan constitutes as province with border with Serawak, District State of Malaysia and this border region extensive enough. The writer focuses on Sintang Regency border because its borderland constitute as most indigent border. Implication of Sintang border left behind then others because its social and economic condition differentiation among Indonesian and Malaysian border, therefore the government political decision to build Kalimantan's border region with horticultural and settlement is felicitous to increase welfare at border area and as part of Republic Of Indonesia national defends.*

## DAMPAK PEMBUKAAN PERKEBUNAN KELAPA SAWIT TERHADAP KONDISI SOSIAL EKONOMI MASYARAKAT DAERAH TRANSMIGRASI DI TANJUNG PALAS UTARA: KASUS KABUPATEN BULUNGAN KALIMANTAN TIMUR

Elly Jumiati, Adi Sutrisno  
Program Studi Agribisnis  
dan  
Abdul Rahim  
Departemen Agroecotechnology  
Fakultas Pertanian  
Universitas Borneo Tarakan  
Tarakan, Kalimantan Timur

Dalam Rangka mengatasi ketimpangan penyebaran penduduk dan pembangunan yang tidak merata di Indonesia, maka pemerintah menyelenggarakan program transmigrasi. Namun sekarang terjadi pembaharuan Paradigma pembangunan transmigrasi secara signifikan dari demografis, pengurangan kepadatan penduduk ke paradigma pembangunan daerah. Salah satu implikasinya adalah bawa pembangunan unit-unit permukiman transmigrasi (UPT) harus didesain untuk tumbuh dan berkembang menjadi kawasan pertumbuhan (*growth centers*). Sebuah kawasan transmigrasi harus terintegrasi dengan pusat-pusat pertumbuhan yang sudah ada, atau menjadi pusat pertumbuhan ekonomi baru (Priyono, 2001). Dengan demikian pembangunan transmigrasi kedepan diarahkan kepada pengelolaan berbasis agribisnis dan kemitraan yang saling menguntungkan. Investasi pemerintah dalam membangun Unit-unit Permukiman Transmigrasi (UPT), telah maksimal, namun masih belum seluruhnya mampu menjadi, atau menopang sebuah kawasan sebagai pusat-pusat pertumbuhan ekonomi (PPE). Secara umum penelitian ini bertujuan untuk mengetahui dampak pembukaan perkebunan kelapa sawit di daerah transmigrasi. Penelitian akan dilaksanakan dalam tiga tahap. **Tahap 1:** pengumpulan data, baik data primer maupun data sekunder. **Tahap 2:** pengambilan sampel dari responden yang telah ditetapkan. **Tahap 3:** analisa data baik secara deskriptif maupun uji statistik. Keluaran yang diharapkan dari penelitian ini adalah: didapatkannya informasi dari hasil kajian yang dilakukan dalam penelitian ini yang nantinya dapat digunakan sebagai bahan pertimbangan dalam memmuskan kebijakan daerah dan publikasi ilmiah.

*Kata kunci: Dampak, Kelapa Sawit, Transmigrasi*